

БЕЛАРУСКАЕ СЛОВА

BYELORUSSIAN WORD

Цана 30 пф.

ДВУХТЫДНЕВАЯ ГАЗЕТА

№ 4 (5)

25 сакавіка 1949 г.

Год выд. 2

ВІТАЕМ З ВЯЛІКІМ САКАВІКОМ!

У пляне шчырасьці

Эдвард V неяк заўважыў, што камі-б ён ня быў ангельскім каралём, дык хацеў бы быць рэдактарам вялікай газеты. Гэтым крылатым выразам ён падкрэсьліў значэньне прэсы ў жыцці народаў. Зразумела, што вялікасьць газеты вымяраецца ня ейным фармацам, або колькасьцый старонак, ці тыражом — гэта ўсё-ж друкерадныя прыкметы. Самае галоўнае, істотнае для кожнае газеты — вялікую ці малую ролю яна адыгрывае ў жыцці народу.

Мы добра ведаем недахопы нашай газеты, але разам з тым мы не хацелі-б быць прызмерна сычпылімі. Зьдзяленьне «Беларускага Слова» сустрала прыхільны водгук з боку шырокіх колаў беларускай эміграцыі. Большыя горады вітаюць яе, частка цікава і шкодзіла. Ганарыцца і першым і другім, бо і першае і другое сьведчыць толькі аб тым, што нашая газета мае не малы уплыў і пошпек.

Мы — беларусы. Гэта значыцца, што ўяўляем сабе прышлую Беларусь толькі, як Вольную і Незалежную Дзяржаву, і разам з усімі паняволеньнямі бальшавізмам народамі імкнемся да зьдзясьненьня сваіх нацыянальных ідэалаў, што знайшлі ўвасабленьне ў Акце 25 Сакавіка 1918 году. Наш дэвіз — Ад Першага Кангрэсу праз Другі да Трэцяга ў Вольнай і Незалежнай Беларусі. І сьвятым сваім абавязкам лічым — падтрымаць і замацаваць у нашых чытачоў веру ў нашыя нацыянальныя сілы, у праўнасьць нашага змаганьня і ў нашу канчатковую перамогу.

Мы — дэмакраты ў заходня-эўрапейскім сэнсе гэтага слова. Гэта значыцца, што мы прыхільнікі тае запраўднае дэмакратыі, што нарадзілася ў Эўропе пасля Вялікае Французкае Рэвалюцыі і знайшла бліскучы росквіт у краіне Вашынгтона; дэмакратыі з «Хартый Вольнасьці», з «Дэкларацыі Правоў Чалавека і Грамадзяніна», з 14 пунктамі Вільсона, з 4 Свабодамі Рузвельта, з Атлянтычнай Хартый і з 12 Пунктамі Трумана. Мы за новую «Вясну Народную», якая прынясе вольнасьць і нашаму народу.

Наша газета не зьяўляецца органам якой-небудзь аднае партыі, а ўсёбеларускай, агульнаграмадзкай, незалежнай, дэмакратычнай газетай. «Беларускае Слова» ёсьць і будзе трыбунай незалежнага, вызваленага, народнікаў, хабраўцаў, сялянаграмадоўцаў і іншых дэмакратычных партыяў і арганізацыяў. Мы ня зьбіраемся дыскутаваць, а тым больш спрачацца са сваімі няпрыхільнікамі, але гэта зусім не азначае, што мы ня будзем высвятляць перад нашай грамадзкасьцю ўсяго шкоднага для беларускага вызвольнага руху. Гэта наш нацыянальны абавязак перад сваёй эміграцыяй, Народам і Бацькаўшчынай.

Шлю Вам усім, дарагія, з нагоды 31-х угодкаў несьмяротнае Устаноўчае Граматы свае пажаданьні аб'яднаньня, сілы, здароўя і посьпехаў у барацьбе.

Няхай паходня, запаленая 25 Сакавіка 1918 году, разгарыцца яркім полымем, асьвятляючы шлях нашага няўтомнага змаганьня аж да канчатковага вызваленьня нашае Бацькаўшчыны з-пад чужацкага панаваньня.

Сакавік. Эміграцыя.

РАДАСЛАЎ АСТРОЎСКИ
Прэзыдэнт Беларускае Цэнтральнае Рады.

Беларускае Цэнтральнае Прадстаўніцтва Сусьветнае Эміграцыі вітае ўсіх беларусаў на чужыне і на Бацькаўшчыне з Днём 31-х угодкаў абвешчэньня Незалежнай Беларускай Народнай Рэспублікі і жадае якнайхутчэйшага зьдзясьненьня нашага Нацыянальнага Ідэалу — Вольнай і Незалежнай Беларусі.

Інж. А. РУСАК
Старшыня БЦП

ДВАЦЦАЦЬ ПЯТЫ

Ні сіла наймітаў, ні блуд, ні звады змоў
ня зганьбіць славы колішняй у час дрыготкі;
упісана яна ў сьлёзы тугіх тамоў
гісторыі крывёй гарачай продкаў.

Гартаем сьняны ўсё мы сівізму балон, —
адвагі, мужнасьці — гады пакут ня засьпяць;
таго, здабыта, што, ня звабіць у палон
нат сіла найвялікшае напасьці.

У громе сьнянішнім зноў пошпак даўніны
стралой імчыцца, не пчапаецца, тужае.
Гудуць над краём змораным званы,
гудуць над усясьветным полымем пажару...

І згадаў з пошпкакам імчаць мяне туды
(віецца мройны тор гадоў пражытых),
дзе тхнелі роднаю крывёй дзядоў сьляды,
дзе межы родныя сьлязьмі бацькоў абліты.

Да скібаў, да ралылі зямлі рудой прыляж,
услухайся ў таемны ейны плач; гаворку, —
дрыжыць, урланая касьцёмі братоў, зямля,
у дыме захлынаючыся горкім.

Яна — ушчатая цяпер хада, падзей —
вядзе ахвярна гнець наш да адплаты;
і гэта ён — той векапомны Дзень —
дзень прыёсця — Дваццаць пяты.

Ускрэсла Бацькаўшчына ў гэты Дзень сьвяты,
і волі сьняг узьнятым быў над родным краем,
каб дыхадзей — злы дух, вятры і золь слаты
душы і сэрцаў нашых не каралі.

О, векапомны Дзень! З магіл, із курганоў
сівых ірвецца стога ахвяраў часу злога.
І сьняны, як калісь, калінае радно
калышучь хвалі над расьпятым догам...

Сацьмее у разьні, спрахнее наша сьмерць,
і оціпаць грэшніцкія горды крокі.
Ня кроў — зямля апаленую медзь
нахлыве півом сакавіковых сокаў.

Ні сіла наймітаў, ні блуд, ні звады змоў
ня зганьбіць славы колішняй у час дрыготкі;
упісана яна ў сьлёзы тугіх тамоў
гісторыі крывёй гарачай продкаў.

Уладзімер Дудзіца

Незабыўны дзень

У жыцці кожнага чалавека ёсьць многа ўспамінаў. Але з іх заўсёды бываюць успаміны, якія застаюцца на ўсё жыццё ў памяці, хваляючы і яскрава, успаміны аб тым, што вызначыла ўвесь пазьнейшы шлях жыцця. Хачу з Вамі, Чытачы, падзяліцца адным з гэтых успамінаў, аб падзеях, удзельнікам якіх быў тады і я.

Ідэя незалежнасьці нашай Бацькаўшчыны Беларусі нарадзілася і развівалася яшчэ да рэвалюцыі 1917 г. На сходах, на мітынгах, у прыватных гутарках яна заўсёды выхоўвалася, але ажыццявіць яе тады яшчэ не хапала ў нас сілы, а тыя аргумэнты, якія былі ў нашых руках, мы лічылі яшчэ недастатковымі. Супраціў быў вельмі вялікі з боку ўсіх небеларускіх элементаў, а асабліва расейцаў, якія ў Радзе БНР мелі сваіх прадстаўнікоў. Ды і сярод сябе мы мелі людзей, якія гаварылі, што яшчэ зарана падыхаць. Гэтае пытаньне, што трэба да яго добра падрыхтавацца, усеабова разгледзець, уважыць і ўпэўніцца.

Першы раз ідэя Незалежнасьці выказалася на спатканьні Новага Году 1918. «Беларуская Хатка», апартаменты якой не маглі зьмясціць усіх жадаючых прыняць удзел у спатканьні, была першым гістарычным гмахам, дзе была ў вузкім кругу беларускага грамадства абвешчана незалежнасьць Беларусі. У часе навагодніх прывітанняў я на вялікім аркушы друкарскай паперы напісаў: «Няхай жыве Вольная, Незалежная, Непадзельная Беларусь!» і пусьціў для подпісу. Мігам аркуш быў запоўнены подпісамі і рознымі патрыятычнымі лэзунгамі. Варонка, Купала, Бядуля, Ядвігін III, Кудзелька, Гадубок, Мамонька, Грыб, Сьмоліч, Рак-Міхайлюскі, Ярушэвіч, Езавітаў, Жылка і шмат-шмат іншых, каля 70 асобаў былі ўдзельнікамі гэтае ўрачыстасьці. Па тэлефону прывіталі Я. Лёска і А. Геруна з Новым Годам і паведамілі іх аб нашых подпісах. Яны ўмомант прыйшлі з свае кватэры і падпісаліся і прынялі ўдзел у агульным радасным сьвяткаваньні. Дакумант гэты забраў Я. Варонка, у якога ён, магчыма, і захоўваецца цяпер у Амэрыцы.

24-га сакавіка 1918 году, 18 гадзіна. З усіх бакоў Менску ў будынак на Захараўскай вуліцы сходзіцца сябры Рады БНР на чарговае паседжаньне. На парадку дня адно пытаньне: Абвешчэньне Незалежнасьці. Нашае Бацькаўшчыны Беларусі. У поўнай цішы Старшыня БНР Язэп Лёска адчыняе паседжаньне. Усе радныя ў поўным зборы. Месцы для гасьцей усе шчыльна запоўнены. Па выпадку фармальнасьцяў, раздзяцца ўрачысты голас Старшыні Я. Лёска: Слова для дакладу па адзінаму пытаньню сьнянішняга парадку дня — абвешчаньня Незалежнасьці Беларусі — мае радны Язэп Варонка. Паліліся поўныя запалу і веры ў на-

шую будучыню словы дакладчыка. Па перапісанні і разгледзе гістарычных этапаў нашага народу і нацпе Вацкаўшчыны, ён пераходзіць да геаграфічнага апісання нашае Краіны, сьцьвярджаючы факт, што, ня гледзячы на шматвяковую няволю, наш народ захаваў усе адзнакі самабытнасці, захаваў сваю мову, культуру, звычаль і г. д. і што па сваёму геаграфічнаму палажэнню мы творым асобную сусветнасць. Бурнымі, доўгачасовымі воплескамі спатыкае сяла апошнія словы дакладчыка. «Няхай жыве Вольная, Незалежная і Не этнаграфічных межах Непадзельная Беларусь!», «Няхай жыве Беларускі Народ!», «Няхай жывуць усе народы, населяючыя Беларусь!» Заля гудзела.

Пасля кароткага перапынку пачаліся спрэчкі па дакладу. Усе беларускія партыі, як адна, злагалі дэкларацыі, падтрымліваючы тэзы дакладчыка. З такімі ж дэкларацыямі выступілі прадстаўнікі жыдоўскіх палітычных партыяў Поалей Цыон і Вунду, у якіх яны ад імя сваіх партыяў заявілі, што Беларускі Народ мае поўнае права кіраваць сваім жыццём і пастанаўляць аб сваім лёсе. Супроць даклада выступалі расейскія кадэты і эсэры, матуючы сваё становішча тым, што, адарваўшыся ад Расіі, Беларусь можа ў віхры палітычных падзей загінучы. Іхнія цвёрджанні былі разбіты выступаючымі сябрамі Рады. На гэтым месцы мушу адзначыць, што прадстаўнік польскай меншасці ад ППС, сп. Прыстар, у сваёй яскравай прамове выступіў супроць кадэтаў і эсэраў. «Даволі — казаў ён — вы душылі нас, палякоў, і даволі вам душыць беларусаў! Настала пара, каб усе народы сталі вольнымі і жылі па-вольна сваіх традыцыяў і звычаяў! Выступала яшчэ шмат прамовцаў, якія падтрымлівалі прапанову, унёсці свае папраўкі і заўвагі. Каля поўначы Старшыня Язэп Лёсік па прапанове спыняе спрэчкі і ўносіць прапавіцельна-выбравы рэдакцыйную камісію, якая 5 апрацавала рэзалюцыю і Устаноўчую Грамаду да Беларускага Народу. Прапанова аднагалосна прымаецца. Выбіраецца Камісія, у склад якой уваходзяць усе прадстаўнікі партыяў і групіровак. Абвешчаюцца перапынак на паўгадзіны. Камісія пачала працу, а радныя, разбіўшыся на групы, жыва дзеліцца ўражаннямі сходу. Званок. Радныя займаючы свае месцы. Урачыстая цішыня. Аб працы Рэдакцыйнай Камісіі дакладае радны Язэп Варонка. Паліліся велічныя слова Рэзалюцыі і Устаноўчай граматы па залі, каб потым рэкам разнесціся па Беларусі і па ўсяму свеце. Бурныя, доўга нямоўкучыя воплескі і воклічы «Няхай жыве Вольная Незалежная Беларусь!» пракаціліся па яшчэ сонным Менску праз вокны і дзверы, як толькі скончыўся даклад Я. Варонкі. Пасля некаторых паправак пачынаецца пайменная галасаванне, але сэрца неяк трывожна забілася; хацелася, каб усе прысутныя, як адзін чалавек, злілі з намі свае галасы ў адзін магутны голас вольнага ад сяньняшняга дня чалавека і нашай Вольнай Бацькаўшчыны, хацелася, каб усе прысутныя былі братамі, роўнымі і аднолькавымі ў нашай Мадзі Беларусі. Урачыстая хвіліна. Пачынаецца галасаванне. І ў гэты ўрачысты момант, калі аднагалосна была прынята Рэзалюцыя і была абвешчана Вольная Незалежная Беларуская Дзяржава, у залу упалі першыя праменьні ранняга сонца. Яно абліло ясным святлом залу, у якой, як на Беліздзе, у часе хрыстасавання, усе радныя абымаліся і палаваліся ад радасці. І ў гэты ж момант узыйшло Сонца Свабоды над нашай шматпакутнай Бацькаўшчынай...

М. Шыла

«ШЛЯХАМ ЖЫЦЦЯ»
№ 3 (15) 25 Сакавіка 1947г.

Усебеларускія першы і другі кангрэсы

У жыцці кожнага народу бываюць падзеі, якія прыкоўваюць да сябе ўвагу на цэлыя дзесяці год. Абодва Усебеларускія Кангрэсы якраз з'яўляюцца такімі паважнымі падзеямі, якія ніколі ня будуць выкрасленыя з гісторыі беларускага народу.

Першы Усебеларускі Кангрэс адбыўся ў снежні 1918 году. Гэты Кангрэс не паспеў скончыць свае вялікае працы — яго разганалі бальшавікі, але прэзідэнт Кангрэсу працягваў сваю дзейнасць. Старшыня Кангрэсу др. Іван Серада на другі дзень пасля разгону склікаў застаўшыхся дэлегатаў і ў іхным памешканні аднавіў паседжанні Кангрэсу. На першым паседжанні была вылучана Рада на чале з др. Іванам Серадой. Гэтая Рада з'явілася выканаўчым органам волі Кангрэсу. Яна 25 Сакавіка 1918 г. і абвешчала Незалежнасць Беларусі і з поўнай падставой назвала сябе Радай Беларускай Народнай Рэспублікі. Дата абвешчання Незалежнасці Беларусі ёсць і будзе заўсёды святлым і сьвятым Днём у гісторыі нашага народу.

Нашыя суседзі-ворагі, якія ня хочучы, каб беларускі народ быў незалежным, усяляк стараюцца зменшыць гістарычнае значэнне Акту 25 Сакавіка. Яны непасрэдна і праз сваю арганізацыю кажуць, што Акт 25 Сакавіка не адбывае волі ўсяго Кангрэсу, а ўсяго толькі групы людзей. Аднак гісторыя яшчэ раз даваяла, што ўсё наш народ прагне незалежнасці, гэта яго адвечная мара.

27 чэрвеня 1944 году, гэта значыцца праз 25 год, у Менску у тым-жа самым будынку, дзе адбываўся і Першы Кан-

грэс, сабраўся Другі Усебеларускі Кангрэс. На гэтым Кангрэсе прысутнічала ўся перадавая беларуская інтэлігенцыя, усе беларускія актыўныя прадстаўнікі ўсіх класаў беларускага народу. Усяго дэлегатаў на Другім Кангрэсе было 1039. Гэтыя дэлегаты імем Беларускага народу пацвердзілі Акт 25 Сакавіка аб стварэнні Беларускай Народнай Рэспублікі. Мала гэтага, Другі Кангрэс імем Беларускага Народу, скасаваў усе тыя дагавары аб падзеле Беларусі, якія зрабілі бальшавікі і палікі на працягу мінулых 25 год. Для нашага часу гэты факт мае вялізнае значэнне. Нашыя заходнія суседзі аббіраюць парогі Дэндану і Вашынгтону, каб дабіцца ў іх гарантыі на ўладанне нашымі беларускімі землямі па таў званую мяжу 1939 году. Няхай ведаюць палітыкі ўсяго свету, што наш Беларускі Народ супраць гэтага.

Першы Усебеларускі Кангрэс адбыўся даўно; ужо няма тых людзей, якія абвешчалі незалежнасць Беларусі 25 Сакавіка 1918 году, ужо адыйшлі да гісторыі ўсе ўстановы В. Н. Р. Але ёсць у нас на эміграцыі невялікая жменька амбітных і вельмі неппулярных асобаў, якія не кіруюцца інтарэсамі беларускага народу, а вылучаюцца інтарэсамі польскае шляхты. Вось гэтыя самыя асобы ўсяляк імкнуцца, каб захапіць у свае рукі манополію на ўладу, адсунышы ў бок усякую этыку. Яны прыдумалі нейкі тэстамэнт памёрлага дзеда Захаркі, якога выдаюць за прэзідэнта, нібыта абранага на Першым Кангрэсе. Выходзячы з гэтае падробленае цыдулькі, яны патрабуюць, каб грамадзкасць на эміграцыі падпарад-

кавалася нікім не абранаму самазванаму прэзідэнту Абрамчыку. Поводзіны гэтых асобаў ганюць Першы Кангрэс і гістарычнае В. Н. Р., бо яны былі глыбока дэмакратычнымі і ніякае манополіі на ўладу нікому не перадавалі. Мы мусім падкрэсліць, што на Першым Кангрэсе аніяк прэзідэнт не абіраўся, а толькі Старшыня Рады др. Іван Серада. Ён адмовіўся ад свае пасады і пасля яго ўжо на эміграцыі быў абраны старшыняю Крычэўскі. Усё тое, што раз дзеецца ад імя гістарычнае В. Н. Р., жменькай асобаў так званымі «крыўчамі» ёсць спроба недабрадумным чынам захапіць у свае рукі ўладу.

Другі Усебеларускі Кангрэс упаўнаважыў Беларускаю Цэнтральную Раду рэпрэзэнтаваць Беларускі Народ. З часу паседжання Другога Кангрэсу прайшло без малага пяць год, за гэты час шмат чаго змянілася ў палітычных абставінах, але аснова, пакладзеная Другім Кангрэсам, аніяк не супярэчыць пастановам Першага Кангрэсу, а твораць сабой далейшы гістарычны этап вызвольнай барацьбы беларускага народу. Вось чаму Другі Кангрэс і яго інстытуцыі з'яўляюцца адзінымі законнымі прадстаўніцтвамі тае гістарычнае працы, якую распачаў Першы Кангрэс 31 год таму назад. Менавіта таму ўсе беларускія палітычныя партыі і ўсе беларуская дэмакратычная грамадзкасць гуртуецца навокал пастановаў Першага і Другога Кангрэсаў. Усім-жа тым, хто недарэчна спрабуе захапіць манополію на ўладу, Беларускаму Народ адкажа вустамі 1039 дэлегатаў Другога Усебеларускага Кангрэсу:

Я. К-ль.

ДЗЕ ТВОРЦЫ 25 САКАВІКА

Большыня творцаў Акту 25 Сакавіка не дажыла да нашых дзён. Памёрлі Езавітаў, Прушынскі (Алесь Гарун), Крычэўскі, браты Луцкевічы, Захарка, Шыла, Плаўнік (Зымітрок Вядуля), Варнікоўскі, Эпімах Шыпіла, Ластоўскі, Бурбіс, Ядвігін III, Грыб, Палута Бадунова, Заяц і інш.; забіты праф. Іваноўскі, Гадлеўскі, Аляхновіч; скончыў самагубствам праф. Інатэўскі; закатаваны ў саратскай турме Язэп Лёсік, звар'яцеў пасля нялюдзкіх катаванняў Зымітро Жылуновіч (Пішка Гартны), памёр у сылцы Уладзімер Жылка, растрэляны Шантыр, Мамонька, Кудзелька (Міхась Чарот), Рак-Міхайлоўскі і інш.

Сасланыя ў Сібір і невядомы ці жывы: Аляксандар Цыбікевіч (Старшыня Ураду ВНР), Іван Серада (Прэзідэнт Першага Кангрэсу), Паўла Жаўрыд (Кіраўнік Слуцкага паўстання), Пракулевіч, Тарашкевіч, Сыцяпан Некрашэвіч, Тэраўскі, Максім Гарэцкі, браты Пашкевічы, Грамыка, Друшчыц, праф. Смоліч, праф. Азбукін і шмат іншых.

Сярод эміграцыі ёсць удзельнікі Першага Кангрэсу, творцы Акту 25 Сакавіка. Нам вядомы наступныя: праф. Радаслаў Астроўскі (Прэзідэнт Беларускае Цэнтральнае Рады), Васіль Радулі (сэнатар), Эдвард Будзька, Сыцяпан Рудзь і інш.

ТРЭЦЦІ З'ЕЗД ЗБСЧ

9-10 сакавіка ў Шліястайме адбыўся трэці з'езд Згуртавання Беларускай Скаўтаў на Чужыне. З'езд меў на мэце палагодзіць тыя канфлікты, якія ўзніклі ў Беларускай скаўцкай сім'і з моманту з'яўлення сярод беларускае эміграцыі гэтак званых «крыўчак» плыні. На з'ездзе прысутнічалі дэлегаты ад пятнаццаці скаўцкіх адзінак і шэф скаўтаў на ўсю Нямеччыну палкоўнік Манэ.

У першы дзень з'езду кіраўнік ЗБСЧ сп. Пануцэвіч склаў справаздачу аб сваёй дзейнасці за час паміж другім і трэцім з'ездамі. Дзейнасць як сп. Пануцэвіча асабіста, гэтак і ягоных памочнікаў сустрача вельмі суворую крытыку з боку ўсіх прысутных. На з'ездзе высветлілася, што сп. Пануцэвіч ужываў незаконныя сродкі супроць тых скаўцкіх арганізацый, якія адмоўна ставіліся да ўцягвання іх у партыйнае жыццё. Пасля ўсеабовага грун-

тоўнага абмеркавання, дэлегаты прызначалі дзейнасць сп. Пануцэвіча нязгоднай са скаўцкімі законамі і ўхвалілі абраць новага галоўнага кіраўніка. Тайным галасаваннем, у якім бралі ўдзел толькі прадстаўнікі скаўцкіх адзінак, на галоўнага кіраўніка быў абраны сп. Сянькоўскі. Шэф скаўтаў палкоўнік Манэ павінаваў новага абранага кіраўніка ЗБСЧ і пажадаў беларускім скаўтам нацыянальнага адзінства ў будучыне.

На другі дзень з'езду на паседжанне з'явіўся сп. Пануцэвіч і ўсяляк імкнуўся давесці, што ён асабіста ня прызнае новых выбараў і «вырашчы» надалей застацца галоўным кіраўніком Беларускай Скаўтаў. Аднак дзіўную заяву сп. Пануцэвіча ніхто не падтрымаў. Трэці З'езд ЗБСЧ мірна скончыў сваю працу. Перад беларускім скаўцкім рухам на чужыне адчыняюцца цяпер новыя перспектывы.

Дэлегат.

Ад наго гаварылася?

Летуіская газета «Mintis» (№ 12/538) ад 31.1 г. г. змяшчае пад подпісам Filioque артыкул «Ці гаварылася ад імя беларускага народу?», прысьвечаны інтэрв'ю з «прэміер-міністрам беларускае эміграцыйнага ўраду ОНР», што з'явілася раней на старонках летувіскае газеты «Ziburiai». Гэта невядомае пераважнай большасцю беларускае эміграцыі інтэрв'ю, у якім шарушаліся беларуска-летувіскія ўзаемадачынненні, знайшло вельмі вялікі водгук на старонках летувіскае прэсы ўсіх напрамкаў.

Filioque пачынае свой артыкул заўвагай: «Чытачы газеты ў большасці думаюць, што гэтае інтэрв'ю было запраўды ад імя беларускага народу. На жаль, а можа і дзякаваць Богу, так ня было. У Лёндане ў 1948 г. выйшаў асаблівае вартасці дакумент. Гэта брашура астатняга сябры Рады ВНР М. Шылы. «А што далей?»

Сваю думку Filioque і даводзіць, аналізуючы самым падрабязным чынам брашуру Сьвятое Памяці Міколы Шылы, якая сёння з'яўляецца настольнай кнігай кожнага беларускага патрыёта. Ён пераконваецца, што «гістарычная Рада ВНР, абраная 1 Кангрэсам, спыніла сваё існаванне 20.10.1925 г. у Вэрліне», што «запраўдны беларускім Урадам на эміграцыі з'яўляецца абраная на 2 Кангрэсе Беларускай Цэнтральнай Рада на чале з Прэзідэнтам Радаславам Астроўскім».

«Ziburiai» трэба звярнуцца да беларусаў і запытацца — ці запраўды ад імя беларускага народу гаварылася 27 лістапада ў гэтым інтэрв'ю?»

Нам хочацца думаць, што выснаў зроблены Filioque, стане наўзабаве выснавам і ўсё летувіскае эміграцыі. Асоба, што дала інтэрв'ю, ня мае аніякага гістарычнага права гаварыць ад імя беларускага народу і выказала толькі погляды нешматлікае палітычнае групы.

16 Прэсавая Канфэрэнцыя

Дзевятая сакавіка ў Галоўнай Кватэры ІРО ў Вад Кісінгэне адбылася 16-ая прэсавая канфэрэнцыя. На ёй першы раз удзельнічалі і прадстаўнікі нашай газеты «Беларускае Слова».

Кіраўнік адзела Інфармацыі сп. Чарльз Райнэр паведамаў, што ў бліжэйшым часе наступіць узрост эмігранцтва ДП, даходзячы да 25-30 тысяч у месяц. У сувязі з гэтым ІРО будзе праводзіць кансалідацыйнае свабоднае дзейнасці. Маюць зачыніцца пэўныя арэа ІРО, перш за ўсё паўночныя, адкуль рэшта ДП будзе перавозіцца на поўдні. У першую чаргу мелася быць зачыненая арэа 4, бо ў ёй найбольш (каля 70%) барачных памешканняў. Аднак, раней будзе зліквідаваная арэа 1, бо з яе выехала 15.000 жыхароў. У Будбаку будзе толькі захаваны перасяленчы цэнтар, а ў Ганау працоўны лагер ДП для абслугоўвання амэрыканскіх складаў гэтае акругі. Па ліквідацыі арэа 1 будзе зачыненая і арэа 4, адкуль ДП будуць перавозіцца ў арэа 2, 5, 6, 17. Гэтыя мерапрыемствы выклічуць цяжкасці для некаторых ДП, аднак для агулу ДП і для працы ІРО вынік іх будзе дадатны, бо палепшыцца абслугоўванне ДП. Прафэсійная школа ў Арользэне каля Касэлю ліквідуецца, але, каб задаволіць патрэбы ў гэтай галіне, прафэсійная школа ў Нойенбургу каля Аутзбургу павялічваецца ў двойчы.

Прадстаўнік «Беларускага Слова» запытаў, ці пры гэтай групуванні будзе брацца пад увагу нацыянальны прынцып, бо большыя беларускія лягероў знаходзіцца ў арэа 4 і на поўначы. Прадстаўнік ІРО адказаў, што ў бліжэйшым часе галоўнай справай будзе эміграцыя, а ўсё іншае мусіць быць падпарадкаваным гэтаму. Аднак ІРО заўсёды ішло на спатканьне нацыянальна-

ным патрэбам ДП і ў будучыні гэта таксама будзе брацца пад увагу.

Цяпер адбываецца перагляд заканадаўства аб эміграцыі ДП у ЗША і магчыма будзе зменены пункт аб прызначэнні 40% візаў для ДП з Прыбалтыкі і для польскіх грамадзянаў, паходзячых на ўсход ад лініі Керзона (гэта значыць і беларусаў).

Немцы, сярод якіх мы цяпер праживаем, маюць слабае ўдзяленне аб ДП, аднак ІРО займаецца гэтай справай і ў бліжэйшым часе плянуецца высвятліць, яе праз радзё ў Мюнхэне і Франкфурце. Вудуць запрошаныя нямецкія журналісты для запавядання бліжэй з жыццём ДП.

На дзірмовае запытанне «Беларускага Слова» аб стандарызацыі і ўпарадкаванні дакументацыі для эміграцыі было растлумачана, што ні ІРО, а павасобныя дзяржавы ставяць свае вымаганні ў гэтай галіне. Напрыклад ЗША вымагае фотакопіі з артыналаў матрыкаў і гэтых вымаганняў належыць прытрымлівацца. Пры эміграцыі ў ЗША будзе рабіцца ніякай розніцы паміж ДП, праживаючымі ў лагерох і на прыватных кватэрах, бо ў апошніх жыве шмат ініцыятыўных ДП, якіх нельга крыўдзіць.

На запытанне прадстаўніка «Беларускага Слова», ці па пераездзе ў ЗША ДП адразу могуць таксама і самастойна працаваць, адчыніўшы свой варштат працы (краўцы і г. д.) — было высветлена, што перад выездам у ЗША не вымагаецца падпісання ўмоваў аб працы і таму па прыездзе ў ЗША яны адразу могуць выбіраць самастойна занятка. Ёсць шмат прыкладаў, калі ДП, прыехаўшы ў ЗША ў 1947 г., сёння зьяўляюцца заможнымі людзьмі.

ВАКОЛ АДНАЕ СПРАВЫ

Украінская газета «Неділья» у сваім № 161 ад 6 лютага 1949 г. у зацемцы пад загалоўкам «Асабістая інтэрвенцыя генерала Клея» падае:

«Як вынік пратэсту выдаўца «Вадаўскаўскага» п. Манькоўскага ў ІРО, які лічыў, што «Украінскі Віст» парушыў добрыя ўзаемаадносіны паміж нацыянальнымі групамі (выдаўцы субліцэнзійнага газ. «Беларускае Слова», Рэд. «Б. С.») справа апынулася перад амэрыканскай вайскавай уладай. 26 студзеня па даручэнню генерала Клея афіцэр аддзела С-5 у Аутзбурзе выклікаў кіраўніка бюро «Союза ДП-прэсы» эстонца сп. Мурэму з дамаганнем высветліць справу. Сп. Мурэму, які перадаў апрадаваны выдаўца «Украінскі Віст» сп. Мелара удалося гэтую справу палагодзіць».

Масей Сядзіў

На разьвітаньне

Янку Макаравічу

Зблізіцца, надыйдзе і настане — час нікога з нас не абміне...
І калі настане разьвітаньне,
разьвітайся, слова, за мяне.
Сумнае, вазьмі яго за рукі,
цёплае ад сэрца, ад крыні,
за ўсе блуканьні і за мукі
на дарогу далёкую багаславі.
Толькі, смаглае і трапяткое,
выглядам панурым ня сушы —
напаследак ты скажы такое
простае, ад самае душы:
Аклянікі сьнежыцы хвалі, —
ну, глядзі, трымайся, сябра мой!..
Мы сваю радзіму пакідалі
толькі для таго, каб жыць у ёй.

1949 г.

МЮНХЭН

16 лютага ў Мюнхэне адбылася ўрачыстая акадэмія з нагоды 31-ае гадавіны абвешчэння Незалежнасці Летувы. На Акадэміі разам з прадстаўнікамі іншых нацыянальнасцяў прысутнічала і дэлегацыя ад Беларускай Цэнтральнай Рады. Сябра дэлегацыі магістр Ч. Найдзюк зьявіўся ад імя беларусаў з прывітаннем на летувіскай мове, у якім перадаў нашыя агульныя найлепшыя-пажаданні летувісам з нагоды Нацыянальнага Сьвята.

С. Ул-нін

У чым нашыя разыходжаньні

(працяг)

Сучасная беларуская эміграцыя адлюстроўвае і рэпрэзентуе сабою да-савецкія адносіны ў Беларусі і выношвае ў сабе ідэі пасля-савецкіх адносін і польскую спадчыну.

У сэнсе сацыяльных адносін Беларусь мала розніцца ад іншых краін. Гэта дае аснову жыццёвае сацыяльным ідэяльным, розным партыям і аснову для іх узаемнай барацьбы.

Але Беларусь мае свае асаблівасці, якія ўтвараюць магчымасці для нацыянальнага (дзяржаўнага) арганізацыйнага супрацоўніцтва партыяў і для іх пагаднення. Справа ў тым, што на беларускім грунце розныя групы партыяў розняцца ня толькі па сацыяльным, але і па нацыянальным прыкметам. Пры рознасці іх сацыяльных ідэяльных і таму аснову для барацьбы маюць (рознасць сацыяльных ідэяльных), а аснову для супрацоўніцтва ня маюць. Таму кожная з групаў мае сваё асобнае дзяржаўнае ініцыятыўнае, кожная з іх лічыць толькі сябе рэпрэзэнтантам нацыі (народу). Гэта анамалія і перш за ўсё нааўнасць двух дзяржаваў ёсць паказальнік таго, што кожная з партыйных групаў па рознаму разумее беларускі народ, па рознаму разумее яго нацыянальнае незалежнасць і вольнасць і шмат што іншае, словам — у нааўнасці не адна і дзве нацыянальныя ідэяліі. Гэта тлумачыцца сацыяльным і нацыянальным складам беларускага да-савецкага грамадства.

*Гл. № 3 (4) ад 5 лютага г. г.

Асноўную масу беларускага насельніцтва незалежнае зьявіцца. Каб беларускае грамадства ведала, а там ужо з даўніх часоў (калі «верхнія пласты» уцеклі ў польскасць) сацыяльны падзел дакладна супадае з нацыянальным. Селянін, работнік (парабак), рамеснік, мсцічанін — гэта беларус. Абшарнік — гэта паляк (аснова польскай падпількі імперыялізму). Сяродні між імі пласт — засыянковы шляхціч — па сацыяльнаму стану селянін, духова (культурна, маральна, псіхалёгічна) у вялікай меры адасобляў сябе ад беларускага селяніна-мужыка і імкнуўся засвойваць польскасць.

У спадчыну гэтых адносін беларускі селянін, работнік, рамеснік, мяшчанін і іхні інтэлігент маюць свой кірунак у асобе беларускай групы партыяў; спалінаваны шляхціч разам з абшарнікам і асаднікам маюць сваю, менавіта «крыўцкую» групу партыяў.

Кожная з гэтых групаў партыяў мае сваю асаблівую ідэялію. Асаблівасць іхніх нацыянальных ідэяліяў выражае выхаванне ў іхнім разуменні самага беларускага народу. Для беларускай групы партыяў беларускі народ — гэта ўся маса беларускага сялянства, работнікаў (гораду і вёскі), рамеснікаў, мяшчан (гораду і мястэчка) і ўся іхняя інтэлігенцыя. На гэтым грунце арганізацыйнае супрацоўніцтва беларускіх партыяў у форме прызнання імі супольных дзяржаўных інстытутаў. Для «крыўцкай» групы партыяў бела-

рускі народ — гэта спалінаваная шляхта, абшарнікі і іхняя інтэлігенцыя. На гэтым грунце арганізацыйнае супрацоўніцтва «крыўцкай» партыяў у форме утварэння імі супольных дзяржаўных інстытутаў. І тая і другая група партыяў, у адпаведнасці з іхнімі ўдзяленнямі сабе беларускаму народу, па-свойму лёгічна лічаць сваю дзяржаўную арганізацыю за агульнанацыянальную; два народы (нацыі) і дзве дзяржавы, — зусім законамерна і не выпадакова. Выпадковым можа зьявіцца толькі назва дзяржаўнага інстытута. Напрыклад, «крыўцкая» група партыяў ніяк ня можа прызнаць за дзяржаўную арганізацыю В.Ц.Р., бо для гэтай групы партыяў В.Ц.Р. ёсць нацыянальна чужая. І каб у беларускай гісторыі ня было такой інстытута, як Рада В.Ц.Р., дык «крыўцкая» група мусіла-б стварыць сваю дзяржаўную арганізацыю пад іншым назвам, скажам — пад назвам «Веча Полацкага», ці «Вялікага Княства Літоўскага» ці проста мусіла-б вынайсьці нешта ад сябе, да прыкладу «Беларускага Нацыянальнага Цэнтра». Раду В.Ц.Р. беларуская група партыяў прызнае, як гістарычную, таксама, як, скажам, Народнае Веча 12 стагоддзя ці Вялікае Княства Літоўскае. Але, як гэтых апошніх, так і Рады В.Ц.Р. больш ня існуе; фактычна цяпер ужо няма ні аднаго сябры рэальнай гістарычнай Рады В.Ц.Р., ні аднаго ўрадоўна рэальнага гістарычнага Ураду В.Ц.Р. Гісторыя стварыла новую дзяржаўную арганізацыю, якую «крыўцкая» група мусіць адмаўляць, бо яна не адпавядае падляду гэтай групы на беларускі народ. Беларускай групы партыяў прызнае рэальную гістарычную Раду В.Ц.Р., але не прызнае сучаснай «крыўцкай» Рады В.Ц.Р., бо, папершае, гэтая апошняя створана зусім не адпаведна яе ўдзяленню сабе беларускаму народу, а, падру-

гое, беларускай групы партыяў ня хоча выкідаць 30-ці гадоў з беларускай гісторыі, — якімі-б яны ня былі, гэтыя гады, але яны былі і іх аніяк не магчыма выкінуць.

Немагчымасць дзяржаўнага пагаднення між беларускай і «крыўцкай» групамі партыяў грунтуецца не на злостнай волі людзей; гэта аб'ектыўнае, ад волі руская група партыяў прызнала за дзяржаўную арганізацыю «крыўцкую» Раду В.Ц.Р. і яе прэзідэнта, дык гэта азначала-б, што беларускі селянін і работнік зрабіў сам сабе нацыянальнае самазабойства. Але гэта не магчыма. Таксама каб «крыўцкая» група партыяў прызнала за дзяржаўную арганізацыю В.Ц.Р. і яе прэзідэнта, дык гэта азначала-б, што спалінаваны шляхціч і абшарнік самі зрабілі сваё нацыянальнае самазабойства. Гэта таксама немагчыма.

Каб беларуская і «крыўцкая» група партыяў розніліся толькі сацыяльна, тады іх агульнанацыянальнае супрацоўніцтва ў форме адзінае дзяржавы было-б магчыма. Рознасць-жа нацыянальных ідэяліяў робіць немагчымым іхняе пагадненне і супрацоўніцтва ў форме адзінае дзяржавы. У такіх абставінах кожная з груп партыяў з іх рознымі нацыянальнымі ідэяліямі вядзе свой народ да тварэння рэальнае дзяржавы, да палітычнае ўлады і гегемоніі ў будучай вольнай ад большавізму Беларусі, да вырашэння па-свойму нацыянальна-палітычных, сацыяльна-эканамічных і культурных пытанняў. Пагадненне на дэмакратычных асновах ні ў надным з гэтых пытанняў між беларускай і «крыўцкай» групамі партыяў быць ня можа, бо гэта немагчыма. Аб гэтым мусіць ведаць беларуская грамадскасць.

(працяг будзе)

3 НАШАГА ЖЫЦЦЯ

ВАТЭНШТЭТ

БРАВА, ЯЗЭП!

Беларускі лагер АБЦ у Ватэнштэце заснаваўся ў ліпені 1945 г. Гэта быў час, калі толькі што сціхла апошняя сусветная вайна, і рассярдушаныя ў Нямеччыне беларусы пачалі гуртавацца ў адну эмігранцкую сям'ю. Шмат цяжкасцяў было на дарозе тых, што ў абліччы прымутовага рэпатрыяцыі, адважыліся назваць сябе сваім нацыянальным імем. Усё-ж, перамагаючы ўсе перашкоды, удалося стварыць беларускую вёску, як прызычальні беларусы Ватэнштэту называць свой лагер. У драўляных бараках закіпела беларускае жыццё. Ад першых тыдняў існавання лагеру працуе беларуская школа. Увосені 1945 г. пачала працаваць беларуская гімназія імя Максіма Багдановіча і працуе цяпер. Зараз у ёй навучаецца 65 вучняў. Пачатковая школа мае вышч 70 вучняў. У лагеры ёсць Дзіцячы Садок, які наведвае чатыры дзесяткі гадунцоў. Рэлігійныя патрэбы жыхароў лагеру задавальняюцца праваслаўнай царквой і каталіцкай касцёлам. Ад лета 1945 г. у лагеры ёсць розныя майстэрні: шавецкая, красцкая, сталарная, сільсарная. Вырабы майстроў беларускага лагеру у Ватэнштэце былі неаднаразова паказаны на выстаўках у лагеры і паза ім. Беларускі Ватэнштэт ведамы таксама сваімі выдавецтвамі. На працягу трох гадоў і васьмі месяцаў тут надрукавана шэраг кнігаў. Гэта пераважна рататарныя выданні, але вельмі часта яны адзначаюцца высокай тэхнічай.

Шмат выдатных людзей — інтэлігенцыя мае Ватэнштэт. Не падмаючы вялікага шуму, беларусы Ватэнштэту робяць сваю штодзённую, але плённую справу ірапулярызацыі беларускага імя. Беларусы Ватэнштэту любяць свой лагер. Яны ведаюць, што ўсё, чым можа пахваліцца лагер, гэта іх супольная заслуга. Аб тым, як шануюць свой лагер беларусы, сьведчыць песня, якую склалі яны:

Куды-б нас лёс ня кінуў
У чужы далёкі сьвет
Ніколі не забудзем
Наш слаўны Ватэнштэт.

В. С.

У БЦП

Астатнім часам Беларускаму Цэнтральнаму Прадстаўніцтву прыйшлося выдаць шмат даведкаў аб нацыянальнай прыналежнасці. Надзея старшыня БЦП на амэрыканскую зону атрымаў удзячны ліст ад двух нашых суродзічаў, якім такая даведка адразу дапамагла абвергнуць абмову, што нібы адзін з іх паяка, а другі расеец і пасля гэтага яны трапілі ў Ангельшчыну, куды, як вядома, не бяруць расейцаў і палякаў. Такая-ж падзяка прыйшла і ад беларуса, які выязджаў у Аўстралію. Ідучы насустрач патрабаванням грамадзянскай БЦП вырашыла выдаць адмысловае пасведчаньне аб нацыянальнай прыналежнасці, якое ўжо і выйшла з друку. Пасведчаньне выглядае пажадна і прыгожа. На першай старонцы яно мае ў цэнтры над словамі — Беларускае Цэнтральнае Прадстаўніцтва Сусьветнай Эміграцыі — адбітак Пагоні, а ў верхнім правым кутку — каляровы бел-чырвоны-белы сьцяг, на другой — мейсца для фотакарткі і ўласна-ручнага подпісу, на трэцяй — заяраюць подпісамі і пятачкай старшыня і сакратар БЦП. Кошт пасведчаньня — 1 марка. Кожны беларус у Нямеччыне і па-за ёй можа мець гэтае пасведчаньне. Яно патрэбна, каб пазбегнуць у далейшым тых ці іншых непаразуменьняў і проста — як сьветка кроўнае сувязі з усёй беларускай эміграцыяй.

Шмат баксёраў розных нацыянальнасцяў бачылі рынгі Лёндану, але 10 сакавіка на адным з іх магчыма ўпершыню выступіў беларус. З аднаго боку — наймацнейшы і найздатнейшы спартсмен лёнданскіх клубоў пры Прынцы оф Валлі Родд, Кэмпіш Таўн Н. Р. 5 містар Браўн, вытрыманы і здзіцелы год. Адным словам — брытыйскі лев. З другога боку — Язэп Балабановіч, чыё цяжкое для ангельцаў прозьвішча судзьдзя агаласіў у тры туры. На ягонай баксёрскай вопратцы выразна адбываюцца бел-чырвоны-белыя лямпасы і васільковае колеру кашуля. Дужы, складны, фігурна збудаваны, на рынг прыйшоў проста з будоўляў. Гадунец гаротнае беларускае маткі і неасяжнае роднае пущы. Словам — беларускі зубр. Абодва — баксёры цяжкое вагі.

Браўн, прымяніўшы блітз, хацеў раптоўнымі ударамі адразу паваліць Балабановіча. У сваю чаргу з бліскавічнай хуткасцю рынуўся на яго Язэп. Атрымаўшы моцны ўдар ад Браўна, валіцца, але ў тую-ж сэкунду ўскоквае і зноў ідзе ў наступ. На блітз адказвае блітзам. Як рычагі, захадылі магутныя рукі. Нарэшце пудовы кулак Балабановіча абваліўся на Браўна гэтак, што той у напоепрытомнасці валіцца на ліны рынгу. Барацьба працягвалася адну хвіліну без трох сэкундаў.

— Брава, Язэп! Брава! — крычаць беларусы, якія разам з ім прышлі з будаванняў і гасцеляў. Тое-ж самае крычаць у захапленні ангельцы, якім лютэй выгаварыць імя пераможцы, чым ягонае прозьвішча. Сваю перамогу Язэп Балабановіч прысьвячае Акту 25 Сакавіка.

Беларускі селянін

Ад Рэдакцыі і выдавецтва

Нам вельмі прыемна парадаваць шмат лічых глыбокапаважаных чытачоў і прыхільнікаў газэты «Беларускае Слова» тым, што яна мае сваю ліцэнзію. Каб атрымаць гэтую ліцэнзію і каб выдаць папярэднія нумары газэты, прыйшлося перамагчы значныя цяжкасці. Мы яшчэ раз з удзячнасцю адзначаем самаахвярнасць беларусаў Ангельшчыны і беларускіх ДП лагероў Міхельсдорфа і Ватэнштэту ў Нямеччыны. Мы ўдзячны таксама суродзічам за мноства цёплых лістоў з усіх кутаў Нямеччыны і сьвету з прывітаньнямі і пажаданьнямі. Спадзяемся, што і ў далейшым нашая беларуская грамадзянская маральна і матэрыяльна, словам і чынам падтрымае сваю агульнаграмадскую газэту.

Ад імя чытачоў газэты мы выказваем сардэчную ўдзячнасць Старшыні Калегіі ВЦР сп. Юрыю Сабалеўскаму, віцэ-старшыні Прэзідума ВЦР сп. др. Шчорсу і старшыні ВЦП сп. інж. Русаку за іхнія сталыя клопаты ў атрыманні ліцэнзіі. Ад усяе душы складаем падзяку Рэдакцыі і Выдавецтву высокакаваловага газэты «Украінскі Вістнік», якія не адказалі нам у суб-ліцэнзіі для нашай газэты. Мы з прыемнасцю падкрэсьліваем тут, што ўдзячныя ў гэтай галіне менавіта украінцам.

Мы выказваем сваё спачуваньне напрыхільнікам і ворагам газэты «Беларускае Слова», якія паклілі шмат сілаў і значныя матэрыяльныя сродкі, каб зачыніць нашу газэту і перашкодзіць атрыманню ліцэнзіі. Стары мудры Вальтэр некаж сказаў: «Я не падзяляю вашыя погляды, але я памру за тое, каб вы мелі магчымасць выказаць свае думкі».

ВІНДЗІШВЭРГЭРДОРФ

Няма яшчэ і чатырох месяцаў, як у нашым лагеры былі аднагалосна абраныя на год новыя камандант і рада, але нават за такі кароткі тэрмін тут паспела паўстаць апазыцыя. Мы ўжо паведамылі раней, што ў сувязі з вялікім незадавальненнем пэўнае колькасці жыхароў камандантам, адміністрацыяй і радай, ІРО вырашыла правесці тут рэфэрэндум. Цяпер ІРО прапанавала старшыні рады дакаптаваць без выбараў у склад рады прадстаўніка ад апазыцыі, што і выканана.

Віндзішвэргэрдорфскі

ШЛЯЙЗГАЙМ

Нядаўна тут адбыўся першы арганізаваны сход Беларускага Зямляцтва, на якім прысутнічала 109 беларусаў. Пасля дакладаў, складзеных праф. др. сьвятаром Сьцяпанавым і др. М. Шчорсам, вырашана стварыць Беларускае Зямляцтва. Абрана камісія для апрацавання статуту і склікання агульнага сходу. Спробы прадстаўніка варожых нам колаў ачарніць беларускіх вызвольных рух і разьбіць імкненьне Беларускае эміграцыі да еднасці ня мелі ніякага поспеху. Сход прайшоў у цёплай сяброўскай атмасфэры без правакаванага нашымі напрыхільнікамі падзелу на заходнікаў і ўсходнікаў, праваслаўных і каталікоў, інтэлігентаў і простых і г. д. Толькі 2 асобы галасавалі супраць, 3 устрымаліся. Шляйзгаймаўцы 104 галасамі засьветчылі сваю адданасць Беларускай Цэнтральнай Радзе і вырашылі запрасіць на свой агульны сход Старшыню ВЦП С. інж. Русака.

Стары Жаўнер

ОСТЭРГОФЭН

27 лютага ў нашым лагеры адбыліся новыя выбары ў Селішную Радз. Галасаванне праходзіла па трох сьпісах — два гэтак званыя «крыжыцкія» і адзін нейтральны, сялянскі. Выбары скончыліся перамогай нейтральных груп. У новую раду абраныя чатыры прадстаўнікі ад нейтральных і адзін ад «крыжычоў».

Остэргэфэнскі

ЗША

Нью-Ёрк. Рэдакцыя часопісу «Беларус у Амэрыцы» выслала прывітальны ліст Гарры С. Труману з нагоды выбараў яго на Прэзыдэнта ЗША. Неўзабаве яна атрымала з Белага Дому ліст ад Спандара Прэзыдэнта, падпісаны прэз. ягонага Сакратара Чарльза Росса, у якім гаворыцца, што там становішча часопісу «Беларус у Амэрыцы» цэнаць і складаюць шчыру падзяку за прывітаньне.

Тэн.

ШУКАЮЦЬ...

Кошт абвесткі — па дзесяці пфэнігаў за кожнае асобнае слова. Аплата наперад.

Алейнік Сава жонку Васілісу (над. 1904 г.), дзяцей — Вэру (1927 г.), Ніну (1930 г.), Ольгу (1937 г.), Анатолія (1940 г.), што працавалі ў канцы 1944 г. у ўсходніх Прусах і сына Уладзімера (1924 г.), які быў у часе капітуляцыі Нямеччыны ў Вавары.

Сацэвіч Аркадзі, дзядзькоў Сацэвічаў Уладзімера (нар. 1915 г.) і Васіля (1918 г.). Весткі — на адміністрацыйна «Беларускае Слова».

НАШ ФОНД

Падаём да ведама прыйшлых ахвяраў на фонд газэты «Беларускае Слова»:

Лагер Ватэнштэт — 70 ДМ.

Лагер Тангофэр Зідлунг (Рэгенсбург) — 56 ДМ.

Беларусы Ангельшчыны — 250 ДМ.

Усім ахвярадаўцам нашая шчырая ўдзячнасць.

Кароткія весткі

* Сусьветная Рада Баспекі прыняла 9 галасамі супраць аднаго (адзін устрымаўся) Ізраэль у сябры ОН.

* Прэм'ер-міністры Даніі, Швэцыі, Нарвэгіі і Ісландыі сустрэліся на супольнай нарадзе ў Копэнгагене.

* Вайсковое міністэрства ЗША катэгарычна адмаўляе чуткі аб тым, што быццам ЗША збіраюцца вывесці свае войскі з Японіі.

* СССР і Польшча далі Югаславіі адказ на ноту-пратэст супраць выключэння яе з ўсходняга гаспадарчага блёку. У адказе падкрэслена, што варожыя адносіны Югаславіі да СССР і «народных дэмакратыяў» выключаюць магчымасць уключэння яе ў гэты блэк.

* Паміж ЗША і Францыяй адбываюцца нарады па пытанню аб палажэнні ў Кітаі.

* Вайсковы камітэт кангрэсу ЗША прыняў пастанову аб павялічэнні амэрыканскіх паветраных сілаў да 70 эскадраў.

* Грэцкія партызаны вывезлі прымутова ў Албанію, Югаславію, Баўгарыю, Румынію, Чэхаславацыю і Польшчу 23.000 грэцкіх дзяцей.

* Прадстаўнік ЗША у гаспадарчым камітэце Аб'яднаных Нацыяў заявіў, што ў далейшым ЗША не дазволіць вывозіць у СССР і яго сатэліты стратэгічную вайсковую сыравіну.

* Вайсковы міністр ЗША заявіў пасля звароту з Японіі: «Я паўтараю: калі мы будзем уцягнутыя ў вайну, чаго я не спадзяюся, мы будзем у стане барацьбы Японію ад усякага агрэсара. ЗША ня збіраюцца памянаваць свае гарызоны на абшары Ціхага акіяну».

АТЛІАНТЫЙСКІ ПАКТ

Італьяскае міністэрства замежных справаў афіцыйна заявіла, што Італія далучыцца да паўночнага атлянтыскага пакту (ВЕС).

Выканаўчы камітэт дакае сацыял-дэмакратычнае партыі прыняць 27 лютага рэзалюцыю, у якой дамагаецца далучэння Даніі да атлянтыскага пакту. Крыху раней такую пастанову вынеслі кансерватыўная і аграрная партыі (Ройтар).

КАНФЭРЭНЦЫЯ ЛІГІ «ПРАМЭТЭЙ»

Нядаўна на тэрыторыі Нямеччыны адбылася канфэрэнцыя лігі атлянтычнай хартыі «Прамэтэй». Канфэрэнцыя абгаварыла актуальныя праблемы сучаснай палітычнай сытуацыі з пункту гледжання інтарэсаў Прамэтэўскіх народаў і прыняла ўхвалу, якая адпавядаеў мэтам Прамэтэўскага руху ў новых палітычных умовах. Укадэмичнай частцы Канфэрэнцыі ўдзельнічала адмысловая дэлегацыя Беларускай Цэнтральнай Радзі. Сябра дэлегацыі звярнуўся да Канфэрэнцыі з прывітаньнем, у якім адзначыў, што ВЦР стаіць на грунце аднаўлення Беларускай Народнай Рэспублікі ў этнаграфічных межах рассяленьня Беларускага Народу, а таму салідарызуюцца з Прамэтэўскім рухам, накіраваным супраць адвечных ворагаў незалежнасці Беларусі.

ПАДЗЯКА

Галоўная Управа Беларускага Цэнтральнага Прадстаўніцтва гэтым выказвае сваю шчырую ўдзячнасць беларусам з французскай зоны за прысланую ахвяру ў суме 35 НМ.

Authorized by EUCOM Hq. Civil Affairs Division.
Date Authorized of Februar 10th 1949.
Authorization No. UNDP 323.
Circulation 2000 copies.
Administration: (13a) Michelsdorf b. Cham, Belorussisches DP-Camp.
Publisher: Eng. A. Russak,
Adr.: (13a) Regensburg, Maschallstraße 5.
Printer: Gg. Aumüller & Sohn, Regensburg, Am Römling 12a.